



EUROPEISKA KOMMISSIONEN

Bryssel den 31.8.2011  
KOM(2011) 526 slutlig

2011/0230 (NLE)

Förslag till

### **RÅDETS BESLUT**

**om ändring och förlängning av tillämpningsperioden för beslut 2007/641/EG om avslutande av samrådet med Republiken Fijiöarna enligt artikel 96 i AVS-EG-partnerskapsavtalet och artikel 37 i förordningen om upprättande av ett finansieringsinstrument för utvecklingssamarbete**

## MOTIVERING

1. Till följd av det militära maktövertagandet i december 2006 hölls samråd enligt artikel 96 i det ändrade Cotonouavtalet. Samråden utmynnade i april 2007 i gemensamt fastställda åtaganden om mänskliga rättigheter, demokratiska principer och rättsstatsprincipen. Den 1 oktober 2007 beslutade rådet (beslut 2007/641/EG) om lämpliga åtgärder gentemot Fiji för att säkerställa en viss överensstämmelse mellan Fijis uppfyllande av de gemensamt fastställda åtagandena och utvecklingssamarbetet.
2. Den 10 april 2009 upphävde Fijis president författningen, avsatte alla domare och förklarade att val skulle hållas senast i september 2014. Därmed bröt Fiji ensidigt mot vissa av de centrala åtaganden som landet gjort gentemot EU i april 2007. Detta skedde en dag efter appellationsdomstolens beslut att tillsättandet av den militärt ledda regeringen efter statskuppen 2006 var olagligt. I Fiji råder nu undantagstillstånd och yttrandefriheten har begränsats avsevärt.
3. Till följd av denna negativa händelseutveckling beslutade rådet den 24 september 2009 (beslut 2009/735/EG) att förlänga giltighetstiden till den 31 mars 2010 för de lämpliga åtgärder för Fiji som införts genom beslut 2007/641/EG, som skulle ha löpt ut den 1 oktober 2009. Till följd av ytterligare fördröjningar i genomförandet av de med EU gemensamt fastställda åtagandena beslutade rådet den 29 mars 2010 (beslut 2010/208/EU) att förlänga giltighetstiden till den 1 oktober 2010 för de lämpliga åtgärder för Fiji som införts genom beslut 2007/641/EG, därefter igen fram till den 31 mars 2011 genom beslut 2010/589/EU av den 27 september 2010 och till den 30 september 2011 genom beslut 2011/219/EU av den 31 mars 2011.
5. Ingen positiv utveckling kan konstateras när det gäller uppfyllandet av de gemensamt fastställda åtagandena.
6. 2010 års anslag inom ramen för kompletterande åtgärder för länder som tidigare omfattades av sockerprotokollet, som är kopplat till framsteg i demokratiseringsprocessen, annullerades i maj 2010, och en del av anslaget avsattes till direkt stöd via EU-delegationen i Suva till människor som är direkt beroende av sockerproduktionen i syfte att lindra de negativa sociala konsekvenserna.
7. För perioden 2011–2013 fastställdes de vägledande anslagen för Fiji till 51,094 miljoner euro genom kommissionens beslut K(2010) 8130. Anslaget kommer att (helt eller delvis) göras tillgängligt under förutsättning att det görs framsteg i samrådsprocessen enligt artikel 96 i AVS–EG-partnerskapsavtalet (artikel 37 i förordningen om upprättande av ett finansieringsinstrument för utvecklingssamarbete). Utan framsteg bör enbart sociala insatser övervägas.
8. Mot bakgrund av den ständigt försämrade socioekonomiska situationen i Fiji och den nuvarande strategins misslyckande att åstadkomma en återgång till demokrati och rättsstatsprincipen kommer strategin att ändras, bland annat genom ett återupptagande av riktat utvecklingsbistånd till Fiji till stöd för utsatta befolkningsgrupper och demokratisering. Detta bistånd kommer inte kanaliseras via regeringen (gemensamt meddelande SEK(2011) 585 antaget den 19 maj 2011).
9. Med beaktande av det ovan anförda bör EU i detta skede förlänga den nuvarande politiken och de lämpliga åtgärderna.

10. Kommissionen föreslår följaktligen att rådet förlänger gällande beslut med ytterligare tolv månader fram till och med den 30 september 2012.
11. EU bör dock fortsatt föra en regelbunden dialog och hålla kontinuerliga politiska kontakter med Fiji, varför beslutet fortlöpande bör ses över.
12. Fijis interimregering föreslås bli underrättad om detta beslut genom bifogat utkast till skrivelse till president Nailatikau, vari denne informeras om a) att EU håller fast vid den förstärkta politiska dialogen enligt artikel 8 i Cotonouavtalet, b) att bedömningen av de framsteg som gjorts för att återinföra konstitutionellt styre kommer att fortsätta att vägleda EU i de kommande besluten gällande Fiji om kompletterande åtgärder för de länder som tidigare omfattades av sockerprotokollet och om det nationella vägledande programmet inom tionde EUF avseende Fiji och, slutligen c) att nya samråd enligt artikel 96 i AVS–EG-partnerskapsavtalet och artikel 37 i förordningen om upprättande av ett finansieringsinstrument för utvecklingssamarbete klart framstår som en möjlighet som finns tillgänglig för Fiji.
13. Ändringarna av de lämpliga åtgärderna bör därför begränsas till vad som är absolut nödvändigt för att beakta den relevanta utvecklingen och framför allt göra det möjligt att genomföra den ändrade strategin, samtidigt som innehållet i åtgärderna – även i de som inte längre är aktuella – förblir orört.

### **Slutsats**

Mot bakgrund av ovanstående föreslår kommissionen att rådet antar det bifogade förslaget till rådets beslut om ändring och förlängning av tillämpningsperioden för de lämpliga åtgärderna gentemot Republiken Fiji.

Förslag till

## RÅDETS BESLUT

### **om ändring och förlängning av tillämpningsperioden för beslut 2007/641/EG om avslutande av samrådet med Republiken Fijiöarna enligt artikel 96 i AVS–EG-partnerskapsavtalet och artikel 37 i förordningen om upprättande av ett finansieringsinstrument för utvecklingssamarbete**

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR BESLUTAT FÖLJANDE

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, särskilt artikel 217,

med beaktande av partnerskapsavtalet mellan medlemmarna i gruppen av stater i Afrika, Västindien och Stilla-havsområdet, å ena sidan, och Europeiska gemenskapen och dess medlemsstater, å andra sidan, undertecknat i Cotonou den 23 juni 2000<sup>1</sup> och ändrat i Luxemburg den 25 juni 2005<sup>2</sup> (nedan kallat AVS–EG-partnerskapsavtalet), särskilt artikel 96,

med beaktande av det interna avtalet mellan företrädarna för medlemsstaternas regeringar, församlade i rådet, om åtgärder och förfaranden för genomförandet av AVS–EG-partnerskapsavtalet<sup>3</sup>, särskilt artikel 3,

med beaktande av Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 1905/2006 av den 18 december 2006 om upprättande av ett finansieringsinstrument för utvecklingssamarbete<sup>4</sup>, särskilt artikel 37,

med beaktande av Europeiska kommissionens förslag, och

av följande skäl:

- (1) Beslut 2007/641/EG<sup>5</sup> om avslutande av samrådet med Republiken Fijiöarna enligt artikel 96 i AVS–EG-partnerskapsavtalet och artikel 37 i förordningen om upprättande av ett finansieringsinstrument för utvecklingssamarbete antogs i syfte att genomföra lämpliga åtgärder efter kränkningen av grunsatserna i artikel 9 i AVS–EG-partnerskapsavtalet samt av de värderingar som anges i artikel 3 i förordningen om upprättande av ett finansieringsinstrument för utvecklingssamarbete.
- (2) Åtgärderna förlängdes genom beslut 2009/735/EG<sup>6</sup> av den 24 september 2009, och därefter genom beslut 2010/208/EU<sup>7</sup> av den 29 mars 2010, 2010/589/EU<sup>8</sup> av den 27

---

<sup>1</sup> EGT L 317, 15.12.2000, s. 3.

<sup>2</sup> EUT L 287, 28.10.2005, s. 4.

<sup>3</sup> EGT L 317, 15.12.2000, s. 376.

<sup>4</sup> EUT L 378, 27.12.2006, s. 41.

<sup>5</sup> EUT L 260, 5.10.2007, s. 15.

<sup>6</sup> EUT L 262, 6.10.2009, s. 43.

september 2010 samt 2011/219/EU<sup>9</sup> av den 31 mars 2011, inte bara eftersom Fiji ännu inte har genomfört viktiga åtaganden som rör grundsatser i AVS-EU-partnerskapsavtalet och finansieringsinstrumentet för utvecklingssamarbete som landet samtyckte till vid samråd i april 2007, utan också på grund av att utvecklingen dessutom på senare tid har gått kraftigt bakåt när det gäller flera av dessa åtaganden.

- (3) Tillämpningsperioden för åtgärderna i beslut 2007/641/EG löper ut den 30 september 2011. Det är lämpligt att förlänga dess giltighet och uppdatera de lämpliga åtgärderna i enlighet därmed.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

#### *Artikel 1*

Beslut 2007/641/EG ska ändras på följande sätt:

- (1) I artikel 3 ska andra stycket ersättas med följande:

”Det ska upphöra att gälla den 30 september 2012. Det ska ses över regelbundet, åtminstone var sjätte månad.”

- (2) Bilagan ska ersättas med bilagan till detta beslut.

#### *Artikel 2*

Skrivelsen i bilagan till detta beslut ska ställas till Republiken Fiji.

#### *Artikel 3*

Detta beslut träder i kraft samma dag som det antas.

Utfärdat i [...]

*På rådets vägnar*  
*Ordförande*  
[...]

---

<sup>7</sup> EUT L 89, 9.4.2010, s. 7.

<sup>8</sup> EUT L 260, 2.10.2010, s. 10.

<sup>9</sup> EUT L 93, 7.4.2011, s. 2.

## BILAGA

Utkast till skrivelse

H.E. Ratu Epeli NAILATIKAU

Republiken Fijis president

Suva

Republiken Fiji

Ers excellens,

Europeiska unionen (EU) fäster stor vikt vid artikel 9 i AVS–EG-partnerskapsavtalet och artikel 3 i förordningen om upprättande av ett finansieringsinstrument för utvecklingsamarbete. AVS–EG-partnerskapet grundar sig på respekten för de mänskliga rättigheterna, de demokratiska principerna och rättsstatsprincipen, vilka utgör AVS–EG-partnerskapsavtalets grundsatser och också grundvalen för förbindelserna oss emellan.

Den 11 december 2006 fördömde Europeiska unionens råd det militära maktövertagandet i Republiken Fiji (nedan kallad Fiji).

Det militära maktövertagandet den 5 december 2006 var en kränkning av grundsatserna i artikel 9 i AVS–EG-partnerskapsavtalet och föranledde EU att kalla Fiji till samråd enligt artikel 96 i AVS–EG-partnerskapsavtalet i syfte att, i enlighet med avtalet, grundligt undersöka situationen och vid behov vidta åtgärder för att avhjälpa den.

Den formella delen av detta samråd inleddes i Bryssel den 18 april 2007. EU konstaterade med tillfredsställelse att interimregeringen vid den tidpunkten bekräftade en rad viktiga åtaganden beträffande mänskliga rättigheter och grundläggande friheter samt respekt för de demokratiska principerna och rättsstatsprincipen (se nedan), och föreslog hur de skulle kunna genomföras.

Beklagligt nog har utvecklingen sedan dess gått bakåt, särskilt i april 2009, vilket har lett till att Fiji nu bryter mot ett flertal av sina åtaganden. Detta gäller särskilt upphävandet av författningen, den betydande senareläggningen av parlamentsvalen samt kränkningar av de mänskliga rättigheterna. Även om genomförandet av åtagandena har fördröjts avsevärt, är de flesta av de åtagandena fortfarande ytterst relevanta för Fijis nuvarande situation, och de bifogas därför denna skrivelse. Fijis ensidiga beslut att bryta ett flertal av de viktigaste åtagandena har lett till förluster av utvecklingsbistånd för Fiji.

I den anda av partnerskap som utgör hörnstenen för AVS–EG-partnerskapsavtalet är EU dock berett att inleda nya formella samråd så snart det finns rimliga utsikter till att samråden ska ge positiva resultat. Den 1 juli 2009 lade den interimistiskt tillsatta premiärministern fram en färdplan för reform och återgång till den demokratiska ordningen. EU är berett att inleda en dialog om denna färdplan och överväga om den kan ligga till grund för nya samråd. Följaktligen har EU beslutat att förlänga de gällande lämpliga åtgärderna gentemot Fiji och därigenom skapa möjligheter till nya samråd. Vissa av åtgärderna är numera föråldrade, men i stället för att ensidigt uppdatera dem föredrar EU att ytterligare undersöka möjligheterna att hålla nya samråd med Fiji. Det är därför särskilt viktigt att interimregeringen åtar sig att föra en inhemsk politisk dialog som inbegriper alla parter och att visa flexibilitet när det gäller

tidsplanen för färdplanen. EU:s ståndpunkt är och förblir knuten till grundsatserna och de grundläggande principerna i AVS-EG-partnerskapsavtalet, särskilt när det gäller den avgörande roll som dialog och ömsesidigt uppfyllande av skyldigheter spelar. EU vill dock betona att man från EU:s sida inte drar några förutfattade slutsatser om resultatet av framtida samråd.

Om de nya samråden leder till omfattande åtaganden från Fijis sida, åtar sig EU att snabbt och i positiv anda se över dessa lämpliga åtgärder. Om situationen i Fiji däremot inte förbättras kommer Fiji att gå miste om ytterligare utvecklingsbistånd. Bedömningen av de framsteg som görs för att återinföra det konstitutionella styret kommer att vägleda EU i de kommande besluten om kompletterande åtgärder för de länder som omfattas av sockerprotokollet och det nationella vägledande programmet inom ramen för tionde europeiska EUF avseende Fiji.

Till dess att nya samråd har hållits uppmanar EU Fiji att fortsätta och intensifiera den förstärkta politiska dialogen.

De lämpliga åtgärderna är följande:

- Det humanitära biståndet och det direkta stödet till det civila samhället och utsatta befolkningsgrupper får fortsätta.
- Pågående samarbete får fortsätta, särskilt inom ramen för åttonde och nionde EUF.
- Samarbete som kan bidra till en återgång till demokrati eller till ett bättre styre får fortsätta, utom i särskilda undantagsfall.
- De kompletterande åtgärderna för 2006 för reformen av sockerordningen får genomföras. Fiji undertecknade den 19 juni 2007 finansieringsöverenskommelsen på teknisk nivå. Det har noterats att finansieringsöverenskommelsen innehåller en klausul om upphävande.
- Förberedelserna och det eventuella undertecknandet av det fleråriga vägledande programmet för de kompletterande åtgärderna för reformen av sockerordningen för 2011–2013 kan fortsätta.
- Landstrategidokumentet och det nationella vägledande programmet för tionde EUF, inklusive ett vägledande budgetanslag, kommer att slutföras, undertecknas på teknisk nivå och genomföras om åtagandena beträffande mänskliga rättigheter och rättsstatsprincipen respekteras. Även den eventuella tilldelningen av ett stimulansbelopp på upp till 25 % av detta anslag är avhängig av detta. De åtgärder som framför allt måste respekteras är att interimregeringen upprätthåller författningen, att rättsväsendets oberoende till fullo respekteras, att undantagsbestämmelserna som återinfördes den 6 september 2007 upphävs så snart som möjligt, att samtliga påstådda överträdelser av de mänskliga rättigheterna undersöks eller behandlas i enlighet med de olika förfaranden och forum som fastställs i Fijis lagstiftning och att interimregeringen ska anstränga sig till sitt yttersta för att förhindra att säkerhetsorganen gör uttalanden i avsikt att sprida skräck.
- Inget anslag gavs till sockersektorn 2007.
- Anslaget till sockersektorn för 2008 skulle göras tillgängligt under förutsättning att det bevisligen och i tid hade gjorts trovärdiga förberedelser för valen i enlighet med åtagandena, särskilt en folkräkning, fastställande av valkretsar och en valreform i enlighet med författningen och åtgärder för att valkontoren skulle fungera väl, inklusive, utnämning

av en valövervakare senast den 30 september 2007 i enlighet med författningen. Anslaget till sockersektorn för 2008 gick förlorat den 31 december 2009.

- Anslaget till sockersektorn för 2009 annullerades i maj 2009 eftersom interimregeringen beslutade att fördröja de allmänna valen till september 2014.
- Anslaget för 2010 annullerades före den 1 maj 2010 eftersom inga framsteg hade gjorts med att fortsätta den demokratiska processen. Mot bakgrund av den svåra situationen för sockersektorn avsattes dock en del av anslaget till direkt stöd till de människor som är direkt beroende av sockerproduktionen för att lindra de negativa sociala konsekvenserna. Dessa medel förvaltas centralt av EU:s delegation i Suva och kanaliseras inte via regeringen.
- Det vägledande anslaget inom ramen för det fleråriga vägledande programmet för kompletterande åtgärder för de länder som tidigare omfattades av sockerprotokollet 2011–2013 kommer att göras tillgängligt under förutsättning att en överenskommelse i samrådsprocessen kommer till stånd. Uteblir denna överenskommelse kommer enbart sociala insatser att övervägas för finansiering via detta anslag.
- Särskilt stöd till förberedelserna och genomförandet av de viktigaste åtagandena, framför allt till förberedande och/eller anordnande av val, skulle kunna komma i fråga.
- Det regionala samarbetet och Fijis deltagande i det berörs ej.
- Övervakningen av åtagandena kommer att ske i enlighet med villkoren i bilagan till denna skrivelse avseende regelbunden dialog samt effektivt samarbete med bedömnings- och övervakningsbesök samt rapportering.

Vidare förväntar EU sig att Fiji fullt ut ska samarbeta med Stillahavsöarnas forum när det gäller att genomföra rekommendationer från gruppen med framstående personer, som stöddes av forumets utrikesministrar vid deras möte i Vanuatu den 16 mars 2007.

EU kommer även i fortsättningen att noggrant följa situationen i Fiji. En förstärkt politisk dialog enligt artikel 8 i Cotonouavtalet kommer att föras med Fiji för att sörja för respekt för de mänskliga rättigheterna, ett återupprättande av demokratin och respekt för rättsstatsprincipen fram till dess att båda parter konstaterar att den förstärkta dialogen har tjänat sitt syfte.

Om interimregeringens genomförande av åtagandena saktar ner, upphör eller går tillbaka, förbehåller EU sig rätten att ändra de lämpliga åtgärderna.

EU betonar att Fijis privilegier i samarbetet med EU vilar på respekt för grundsatserna i Cotonouavtalet och de principer som anges i förordningen om upprättande av ett finansieringsinstrument för utvecklingssamarbete. För att EU ska vara övertygat om att interimregeringen är fullständigt beredd att följa upp åtagandena är det av största vikt att snara och betydande framsteg görs i arbetet med att fullgöra dessa åtaganden.

Med utmärkt högaktning

Utfärdat i Bryssel den

*På Europeiska unionens vägnar*

## **ÅTAGANDEN SOM HAR ÖVERENSKOMMITS MED REPUBLIKEN FIJI**

### **A. Respekt för de demokratiska principerna**

#### Åtagande nr 1

Fria och rättvisa parlamentsval ska äga rum inom 24 månader från den 1 mars 2007, med förbehåll för resultaten av en bedömning som ska göras av de oberoende revisorer som utsetts av sekretariatet för Stillahavsöarnas forum. De förfaranden som leder till genomförandet av valen kommer att gemensamt övervakas och vid behov anpassas och revideras på grundval av gemensamma referenspunkter. Detta innebär framför allt följande:

- Interimsregeringen kommer senast den 30 juni 2007 att anta en tidsplan för de olika stegen i förberedelserna inför de nya parlamentsvalen.
- Tidsplanen ska innehålla tidsfrister för en folkräkning, justering av valkretsar och en valreform.
- Fastställandet av valkretsar och valreformen kommer att genomföras i enlighet med författningen.
- Åtgärder kommer att vidtas för att valkontoren ska fungera väl; bl.a. kommer en valövervakare att utses senast den 30 september 2007 i enlighet med författningen.
- Vicepresidenten kommer att utses i enlighet med författningen.

#### Åtagande nr 2

När interimsregeringen antar viktig lagstiftning, skattepolitiska och andra politiska initiativ samt ändringar kommer den att ta hänsyn till samråd som hållits med det civila samhället och andra berörda aktörer.

### **B. Rättsstatsprincipen**

#### Åtagande nr 1

Interimsregeringen kommer att anstränga sig till sitt yttersta för att förhindra att säkerhetsorganen gör uttalanden i avsikt att sprida skräck.

#### Åtagande nr 2

Interimsregeringen ska bevara 1997 års författning och garantera att de författningensliga institutionerna fungerar normalt och är oberoende, t.ex. Fijis kommission för de mänskliga rättigheterna, kommissionen för offentlig tjänst och kommissionen för författningensliga organ. Det stora hövdingerådets betydande oberoende och sätt att fungera kommer att bevaras.

#### Åtagande nr 3

Rättsväsendets oberoende ska respekteras till fullo. Rättsväsendet ska kunna arbeta fritt och dess avgöranden ska respekteras av alla berörda parter. Detta innebär framför allt följande:

- Interimsregeringen ska utse domstolen enligt avsnitt 138.3 i författningen senast den 15 juli 2007.
- Domare ska hädanefter utses och/eller avskedas under strikt efterlevnad av författningen och procedurreglerna.
- Militären, polisen eller interimsregeringen kommer under inga omständigheter att blanda sig i rättsliga förfaranden och kommer till fullo att respektera juristkåren.

#### Åtagande nr 4

Alla straffrättsliga förfaranden som rör korruption kommer att behandlas genom lämpliga rättsliga kanaler och eventuella andra organ som inrättas för att undersöka påstådda fall av korruption kommer att verka inom de författningsrättsliga ramarna.

### **C. Mänskliga rättigheter och grundläggande friheter**

#### Åtagande nr 1

Interimsregeringen kommer att vidta nödvändiga åtgärder för att underlätta att påstådda överträdelser av de mänskliga rättigheterna undersöks eller behandlas i enlighet med de olika förfaranden och forum som fastställs i Fijis lagstiftning.

#### Åtagande nr 2

Interimsregeringen kommer att häva undantagsbestämmelserna i maj 2007 utom vid eventuella hot mot den nationella säkerheten och den allmänna ordningen och säkerheten.

#### Åtagande nr 3

Interimsregeringen åtar sig att sörja för att Fijis kommission för de mänskliga rättigheterna kan utöva sin verksamhet i fullt oberoende och i enlighet med författningen.

#### Åtagande nr 4

Yttrandefriheten och mediefriheten i alla deras former ska respekteras till fullo i enlighet med författningen.

### **D. Uppföljning av åtaganden**

#### Åtagande nr 1

Interimsregeringen ska föra en regelbunden dialog för att de framsteg som görs ska kunna kontrolleras. Den ska ge företrädarna för EU och Europeiska kommissionen fullständig tillgång till information om alla frågor som rör mänskliga rättigheter, ett fredligt återupprättande av demokratin och rättsstatsprincipen i Fiji.

#### Åtagande nr 2

Interimsregeringen ska till fullo samarbeta med eventuella delegationer från EU i utvärderingen och övervakningen av arbetet med att uppfylla åtagandena.

### Åtagande nr 3

Interimsregeringen ska var tredje månad från och med den 30 juni 2007 överlämna en rapport om landets framsteg när det gäller grundsatserna i Cotonouavtalet och åtagandena.

Det noteras att vissa frågor bara kan behandlas effektivt genom ett pragmatiskt tillvägagångssätt som erkänner aktuella realiteter och är inriktat på framtiden.